

"VICTORY" TRIGGER FOR RUGER® MKIV - TANDEMKROSS "VICTORY" TRIGGER FOR RUGER MKIV - SILVER

Drop-In Upgrade For A Straight, Light Trigger Pull

The Tandemkross Victory Trigger for Ruger® MkIV™ is a lightweight, skeletonized, flat-faced trigger that allows the shooter to pull straight back and instantly know if you're pulling too far to the left or right. With its flat faced design, the Tandemkross Victory Trigger encourages shooters to place their finger lower on the trigger, increasing leverage and letting shooters take advantage of lower trigger pull weights. • Flat faced for better control and feel • Adjustable for pre-travel and over-travel • Fits Ruger® MkIV™

Target/Hunter/Competition/Tactical/Standard • Will NOT fit MkIV™ 22/45
• Aluminum trigger available in black or silver The Tandemkross Victory Trigger comes with pre- and post-travel adjustment screws to allow each shooter to customize their trigger pull. Textured trigger face offers a no-slip grip in any condition.



Attributes

- Name: TANDEMKROSS "VICTORY" TRIGGER FOR RUGER MKIV - SILVER
- Manufacturer: TANDEMKROSS
- Product no.: 100023852
- Mfr. No.: TK24N0172SLV1
- Finish: Silver
- Make: Ruger
- Delivery weight: 0.045kg
- UPC: 769498484876

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.c

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für den Tandemkross Victory Trigger für Ruger® MkIV™](#)
- [English: Safety Instruction Guide for the Tandemkross Victory Trigger for Ruger® MkIV™](#)
- [Français: Guide de sécurité pour la détente Tandemkross Victory pour Ruger® MkIV™](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Grilletto Tandemkross Victory per Ruger® MkIV™](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla wyzwalacza Tandemkross Victory dla Ruger® MkIV™](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Tandemkross Victory liipaisimelle Ruger® MkIV™:lle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Tandemkross Victory Trigger för Ruger® MkIV™](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro spoušť Tandemkross Victory pro Ruger® MkIV™](#)

Sicherheitsanleitung für den Tandemkross Victory Trigger für Ruger® MkIV™

Einleitung

Danke, dass du dich für den Tandemkross Victory Trigger für deine Ruger® MkIV™ entschieden hast. Diese Anleitung bietet dir wichtige Sicherheitsinformationen, Nutzungshinweise und Kontaktdaten für Unterstützung. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig, um eine sichere und effektive Nutzung deines Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Behandle deine Feuerwaffe immer so, als ob sie geladen ist.
- Halte deinen Finger vom Abzug fern, bis du bereit bist, zu schießen.
- Achte darauf, dass die Feuerwaffe jederzeit in eine sichere Richtung zeigt.
- Bewahre den Trigger und jede Feuerwaffe sicher und außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Sei dir deiner Umgebung bewusst und stelle sicher, dass es einen sicheren Rückhalt für deine Schießaktivitäten gibt.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Überprüfe regelmäßig die Updates zu Produktrückrufen über die EUSicherheitsplattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Altersbeschränkungen:** Dieses Produkt ist für Personen ab 18 Jahren gedacht. Halte es außerhalb der Reichweite von Kindern.
- **Installation:** Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du den Trigger installierst. Folge den Installationsanweisungen sorgfältig, um eine falsche Einrichtung zu vermeiden.
- **Einstellung:** Nimm Anpassungen an den Vorweg und NachwegSchrauben nur vor, wenn die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- **Testen:** Teste nach der Installation die Funktion des Abzugs in einer sicheren Umgebung, bevor du die Feuerwaffe in einer echten Schießsituation verwendest.
- **Wartung:** Überprüfe regelmäßig den Trigger auf Abnutzung oder Beschädigungen. Wenn Probleme festgestellt werden, stelle die Nutzung ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. **Entladen der Feuerwaffe:** Stelle sicher, dass die Ruger® MkIV™ vollständig entladen ist, bevor du mit der Installation beginnst. Entferne das Magazin und überprüfe die Kammer.
2. **Entfernen des alten Abzugs:** Folge den Anweisungen des Herstellers, um den vorhandenen Abzug sicher von der Feuerwaffe zu entfernen.
3. **Installation des Victory Triggers:**
 - Richte den Tandemkross Victory Trigger mit dem Abzugsgehäuse aus.
 - Befestige den Trigger sicher gemäß den Richtlinien des Herstellers.
4. **Einstellung des Abzugs:**
 - Verwende die bereitgestellten Einstellschrauben, um Vorweg und Nachweg nach deinen Wünschen einzustellen. Nimm kleine Anpassungen vor und teste den Abzugsweg nach jeder Änderung.
5. **Testen des Abzugs:**
 - Ziehe den Abzug mehrmals, während die Feuerwaffe noch entladen ist, um sicherzustellen, dass er korrekt funktioniert. Überprüfe auf abnormalen Widerstand oder Versagen des Rücksetzens.
6. **Endkontrolle:** Wenn du mit der Funktion des Abzugs zufrieden bist, führe eine abschließende Inspektion durch, um sicherzustellen, dass alle Komponenten sicher an ihrem Platz sind.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge Verpackungsmaterialien gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn der Trigger irreparabel beschädigt wird, konsultiere die lokalen Abfallmanagementrichtlinien für die Entsorgung von Feuerwaffenkomponenten.
- Werfe ihn nicht im regulären Haushaltsmüll weg. Suche gegebenenfalls nach speziellen Einrichtungen für gefährliche Abfälle.

Kontaktdaten für weitere Unterstützung

Für zusätzliche Unterstützung oder Anfragen bezüglich des Tandemkross Victory Triggers besuche bitte die offizielle TandemkrossWebsite oder die Kundenservicestellen. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails zur Hand hast, um die effizienteste Unterstützung zu erhalten.

Durch die Befolgung dieser Richtlinien kannst du dazu beitragen, deine Sicherheit und die Sicherheit der Menschen um dich herum beim Gebrauch des Tandemkross Victory Triggers für deine Ruger® MkIV™ zu gewährleisten. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit gegenüber diesen wichtigen Sicherheitsanweisungen.

Safety Instruction Guide for the Tandemkross Victory Trigger for Ruger® MkIV™

Introduction

Thank you for choosing the Tandemkross Victory Trigger for your Ruger® MkIV™ firearm. This guide is designed to provide you with essential safety information, usage instructions, and contact details for support. Please read this guide thoroughly to ensure safe and effective use of your product.

General Safety Guidelines

- Always treat your firearm as if it is loaded.
- Keep your finger off the trigger until you are ready to shoot.
- Ensure the firearm is pointed in a safe direction at all times.
- Store the trigger and any firearm securely and out of reach of children.
- Be aware of your surroundings and make sure there is a safe backstop for your shooting activities.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Regularly check for updates on product recalls via the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Age Restrictions:** This product is intended for use by individuals 18 years of age and older. Keep out of reach of children.
- **Installation:** Ensure the firearm is unloaded before installing the trigger. Follow the installation instructions carefully to avoid improper setup.
- **Adjustment:** Make adjustments to pretravel and overtravel screws only when the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- **Testing:** After installation, test the trigger function in a safe environment before using the firearm in a live shooting scenario.
- **Maintenance:** Regularly inspect the trigger for wear or damage. If any issues are found, discontinue use and consult a qualified gunsmith.

Instructions for Installation and Usage

1. **Unloading the Firearm:** Before beginning installation, ensure that the Ruger® MkIV™ is completely unloaded. Remove the magazine and check the chamber.
2. **Removing the Old Trigger:** Follow the manufacturer's instructions to safely remove the existing trigger from the firearm.
3. **Installing the Victory Trigger:**
 - Align the Tandemkross Victory Trigger with the trigger housing.
 - Securely fasten the trigger in place according to the manufacturer's guidelines.
4. **Adjusting the Trigger:**
 - Use the provided adjustment screws to set pretravel and overtravel to your preference. Make small adjustments and test the trigger pull after each change.
5. **Testing the Trigger:**
 - With the firearm still unloaded, pull the trigger multiple times to ensure it functions correctly. Check for any abnormal resistance or failure to reset.
6. **Final Check:** Once satisfied with the trigger function, perform a final inspection to ensure all components are securely in place.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local regulations.
- If the trigger becomes damaged beyond repair, consult local waste management guidelines for the disposal of firearm components.
- Do not throw away in regular household waste. Seek out designated hazardous waste facilities if necessary.

Contact Information for Further Support

For additional support or inquiries regarding the Tandemkross Victory Trigger, please refer to the official Tandemkross website or customer service channels. Ensure you have your product details handy for the most efficient assistance.

By following these guidelines, you can help ensure your safety and the safety of those around you while using the Tandemkross Victory Trigger for your Ruger® MkIV™ firearm. Thank you for your attention to these important safety instructions.

Guide de sécurité pour la détente Tandemkross Victory pour Ruger® MkIV™

Introduction

Merci d'avoir choisi la détente Tandemkross Victory pour votre arme à feu Ruger® MkIV™. Ce guide est conçu pour vous fournir des informations essentielles sur la sécurité, des instructions d'utilisation et des détails de contact pour le support. Veuillez lire ce guide attentivement afin d'assurer une utilisation sûre et efficace de votre produit.

Directives générales de sécurité

- Traitez toujours votre arme à feu comme si elle était chargée.
- Gardez votre doigt en dehors de la détente jusqu'à ce que vous soyez prêt à tirer.
- Assurez-vous que l'arme est pointée dans une direction sûre à tout moment.
- Rangez la détente et toute arme à feu en toute sécurité et hors de portée des enfants.
- Soyez conscient de votre environnement et assurez-vous qu'il y a un arrièreplan sûr pour vos activités de tir.
- Signalez tout produit dangereux ou accident aux autorités compétentes.
- Vérifiez régulièrement les mises à jour sur les rappels de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- **Restrictions d'âge** : Ce produit est destiné à être utilisé par des personnes de 18 ans et plus. Gardez hors de portée des enfants.
- **Installation** : Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée avant d'installer la détente. Suivez attentivement les instructions d'installation pour éviter une configuration incorrecte.
- **Ajustement** : Effectuez les ajustements des vis de prédéplacement et de surdéplacement uniquement lorsque l'arme est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- **Test** : Après l'installation, testez le fonctionnement de la détente dans un environnement sûr avant d'utiliser l'arme à feu dans un scénario de tir réel.
- **Entretien** : Inspectez régulièrement la détente pour détecter l'usure ou des dommages. Si des problèmes sont détectés, cessez l'utilisation et consultez un armurier qualifié.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. **Déchargement de l'arme** : Avant de commencer l'installation, assurez-vous que le Ruger® MkIV™ est complètement déchargé. Retirez le chargeur et vérifiez la chambre.
2. **Retrait de l'ancienne détente** : Suivez les instructions du fabricant pour retirer en toute sécurité l'ancienne détente de l'arme à feu.
3. **Installation de la détente Victory** :
 - Alignez la détente Tandemkross Victory avec le boîtier de la détente.
 - Fixez solidement la détente en place selon les directives du fabricant.
4. **Ajustement de la détente** :
 - Utilisez les vis d'ajustement fournies pour régler le prédéplacement et le surdéplacement selon vos préférences. Effectuez de petits ajustements et testez la course de la détente après chaque changement.
5. **Test de la détente** :
 - Avec l'arme toujours déchargée, tirez la détente plusieurs fois pour vous assurer qu'elle fonctionne correctement. Vérifiez toute résistance anormale ou échec de réinitialisation.
6. **Vérification finale** : Une fois satisfait du fonctionnement de la détente, effectuez une inspection finale pour vous assurer que tous les composants sont bien en place.

Instructions de mise au rebut

- Éliminez tous les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales.
- Si la détente devient endommagée au-delà de la réparation, consultez les directives de gestion des déchets locales pour l'élimination des composants d'armes à feu.
- Ne jetez pas dans les déchets ménagers réguliers. Recherchez des installations de déchets dangereux désignées si nécessaire.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour un soutien supplémentaire ou des questions concernant la détente Tandemkross Victory, veuillez vous référer au site Web officiel de Tandemkross ou aux canaux de service client. Assurez-vous d'avoir les détails de votre produit à portée de main pour une assistance plus efficace.

En suivant ces directives, vous pouvez contribuer à assurer votre sécurité et celle des personnes autour de vous lors de l'utilisation de la détente Tandemkross Victory pour votre arme à feu Ruger® MkIV™. Merci de votre attention à ces instructions de sécurité importantes.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Grilletto Tandemkross Victory per Ruger® MkIV™

Introduzione

Grazie per aver scelto il Grilletto Tandemkross Victory per il tuo fucile Ruger® MkIV™. Questa guida è progettata per fornirti informazioni essenziali sulla sicurezza, istruzioni per l'uso e dettagli di contatto per supporto. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida per garantire un uso sicuro ed efficace del tuo prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Tratta sempre il tuo fucile come se fosse carico.
- Tieni il dito lontano dal grilletto fino a quando non sei pronto a sparare.
- Assicurati che il fucile sia puntato in una direzione sicura in ogni momento.
- Conserva il grilletto e qualsiasi fucile in modo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.
- Sii consapevole dell'ambiente circostante e assicurati che ci sia un'area di sicurezza per le tue attività di tiro.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente gli aggiornamenti sui richiami dei prodotti tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Restrizioni di Età:** Questo prodotto è destinato all'uso da parte di individui di 18 anni e oltre. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- **Installazione:** Assicurati che il fucile sia scarico prima di installare il grilletto. Segui attentamente le istruzioni di installazione per evitare un'installazione impropria.
- **Regolazione:** Effettua le regolazioni delle viti di previaggio e oltreviaggio solo quando il fucile è scarico e puntato in una direzione sicura.
- **Test:** Dopo l'installazione, testa il funzionamento del grilletto in un ambiente sicuro prima di utilizzare il fucile in uno scenario di tiro dal vivo.
- **Manutenzione:** Ispeziona regolarmente il grilletto per usura o danni. Se vengono riscontrati problemi, interrompi l'uso e consulta un armaiolo qualificato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Scaricare il Fucile:** Prima di iniziare l'installazione, assicurati che il Ruger® MkIV™ sia completamente scarico. Rimuovi il caricatore e controlla la camera.
2. **Rimozione del Grilletto Vecchio:** Segui le istruzioni del produttore per rimuovere in modo sicuro il grilletto esistente dal fucile.
3. **Installazione del Grilletto Victory:**
 - Allinea il Grilletto Tandemkross Victory con l'alloggiamento del grilletto.
 - Fissa saldamente il grilletto in posizione secondo le linee guida del produttore.
4. **Regolazione del Grilletto:**
 - Utilizza le viti di regolazione fornite per impostare il previaggio e l'oltreviaggio secondo le tue preferenze. Effettua piccole regolazioni e testa il grilletto dopo ogni modifica.
5. **Test del Grilletto:**
 - Con il fucile ancora scarico, premi il grilletto più volte per assicurarti che funzioni correttamente. Controlla eventuali resistenze anomale o malfunzionamenti.
6. **Controllo Finale:** Una volta soddisfatto del funzionamento del grilletto, esegui un'ispezione finale per assicurarti che tutti i componenti siano saldamente in posizione.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali materiali di imballaggio in conformità con le normative locali.
- Se il grilletto diventa danneggiato oltre la riparazione, consulta le linee guida locali per lo smaltimento dei componenti delle armi da fuoco.
- Non gettare via nei rifiuti domestici normali. Cerca strutture designate per lo smaltimento dei rifiuti pericolosi se necessario.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori supporto o domande riguardanti il Grilletto Tandemkross Victory, ti invitiamo a visitare il sito ufficiale di Tandemkross o i canali di servizio clienti. Assicurati di avere a disposizione i dettagli del tuo prodotto per un'assistenza più efficiente.

Seguendo queste linee guida, puoi contribuire a garantire la tua sicurezza e quella delle persone intorno a te mentre utilizzi il Grilletto Tandemkross Victory per il tuo fucile Ruger® MkIV™. Ti ringraziamo per l'attenzione a queste importanti istruzioni di sicurezza.

Instrukcja bezpieczeństwa dla wyzwalacza Tandemkross Victory dla Ruger® MkIV™

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór wyzwalacza Tandemkross Victory do Twojej broni Ruger® MkIV™. Niniejsza instrukcja ma na celu dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących bezpieczeństwa, instrukcji użytkowania oraz szczegółów kontaktowych w celu uzyskania wsparcia. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze traktuj swoją broń, jakby była naładowana.
- Trzymaj palec z dala od spustu, dopóki nie będziesz gotowy do strzału.
- Upewnij się, że broń jest skierowana w bezpiecznym kierunku przez cały czas.
- Przechowuj wyzwalacz oraz wszelką broń w sposób bezpieczny i poza zasięgiem dzieci.
- Bądź świadomy swojego otoczenia i upewnij się, że istnieje bezpieczna strefa za sobą podczas strzelania.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim organom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- **Ograniczenia wiekowe:** Produkt przeznaczony jest do użycia przez osoby w wieku 18 lat i starsze. Trzymać poza zasięgiem dzieci.
- **Instalacja:** Upewnij się, że broń jest rozładowana przed zainstalowaniem wyzwalacza. Dokładnie przestrzegaj instrukcji instalacji, aby uniknąć niewłaściwego montażu.
- **Regulacja:** Dokonuj regulacji śrub wstępnego i nadmiernego ruchu tylko wtedy, gdy broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- **Testowanie:** Po instalacji przetestuj funkcję wyzwalacza w bezpiecznym środowisku przed użyciem broni w rzeczywistym scenariuszu strzeleckim.
- **Konserwacja:** Regularnie sprawdzaj wyzwalacz pod kątem zużycia lub uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek problemów zaprzestań używania i skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. **Rozładowanie broni:** Przed rozpoczęciem instalacji upewnij się, że Ruger® MkIV™ jest całkowicie rozładowany. Wyjmij magazynek i sprawdź komorę.
2. **Usunięcie starego wyzwalacza:** Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta, aby bezpiecznie usunąć istniejący wyzwalacz z broni.
3. **Instalacja wyzwalacza Victory:**
 - Dostosuj wyzwalacz Tandemkross Victory do obudowy wyzwalacza.
 - Bezpiecznie zamocuj wyzwalacz zgodnie z wytycznymi producenta.
4. **Regulacja wyzwalacza:**
 - Użyj dostarczonych śrub regulacyjnych, aby ustawić wstępny ruch i nadmierny ruch według własnych preferencji. Dokonuj małych regulacji i testuj ciąg wyzwalacza po każdej zmianie.
5. **Testowanie wyzwalacza:**
 - Przy nadal rozładowanej broni, pociągnij za spust kilka razy, aby upewnić się, że działa poprawnie. Sprawdź, czy nie ma nadmiernego oporu lub braku resetu.
6. **Ostateczna kontrola:** Po zadowoleniu z działania wyzwalacza, przeprowadź ostateczną inspekcję, aby upewnić się, że wszystkie komponenty są prawidłowo zamocowane.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli wyzwalacz ulegnie uszkodzeniu, które uniemożliwia jego naprawę, skonsultuj się z lokalnymi wytycznymi dotyczącymi utylizacji komponentów broni.
- Nie wyrzucaj do zwykłych odpadów domowych. W razie potrzeby skorzystaj z wyznaczonych punktów zbiórki odpadów niebezpiecznych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

Aby uzyskać dodatkowe wsparcie lub zapytania dotyczące wyzwalacza Tandemkross Victory, odwiedź oficjalną stronę internetową Tandemkross lub kanały obsługi klienta. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły dotyczące produktu, aby uzyskać najbardziej efektywną pomoc.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz pomóc w zapewnieniu bezpieczeństwa sobie i innym podczas korzystania z wyzwalacza Tandemkross Victory do swojej broni Ruger® MkIV™. Dziękujemy za uwagę poświęconą tym ważnym instrukcjom bezpieczeństwa.

Turvallisuusohjeet Tandemkross Victory liipaisimelle Ruger® MkIV™:lle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Tandemkross Victory liipaisimen Ruger® MkIV™ aseeseesi. Tämä opas on suunniteltu tarjoamaan sinulle olennaista turvallisuustietoa, käyttöohjeita ja yhteystietoja tukea varten. Lue tämä opas huolellisesti varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Kohtelee aina asetta ikään kuin se olisi ladattu.
- Pidä sormesi liipaisimelta, kunnes olet valmis ampumaan.
- Varmista, että ase on osoitettu turvalliseen suuntaan koko ajan.
- Säilytä liipaisin ja ase turvallisesti ja lasten ulottumattomissa.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja varmista, että ampumistoiminnallesi on turvallinen taustatuki.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen takaisinvetotiedot EU:n Safety Gate alustalta.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Ikärajoitukset:** Tämä tuote on tarkoitettu 18vuotiaille ja sitä vanhemmille henkilöille. Pidä lasten ulottumattomissa.
- **Asennus:** Varmista, että ase on tyhjennetty ennen liipaisimen asentamista. Noudata asennusohjeita huolellisesti vääran asetuksen välttämiseksi.
- **Säätö:** Tee esivetosäätö ja ylivetosäätö vain, kun ase on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- **Testaus:** Asennuksen jälkeen testaa liipaisimen toiminta turvallisessa ympäristössä ennen aseiden käyttöä liveampumisskenaariossa.
- **Huolto:** Tarkista liipaisin säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta. Jos ongelmia havaitaan, lopeta käyttö ja ota yhteyttä pätevään asekorjaajaan.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Aseen tyhjentäminen:** Varmista ennen asennuksen aloittamista, että Ruger® MkIV™ on täysin tyhjennetty. Poista lipas ja tarkista patruunapesä.
2. **Vanhan liipaisimen poistaminen:** Noudata valmistajan ohjeita poistaaksesi olemassa olevan liipaisimen turvallisesti aseesta.
3. **Victoryliipaisimen asentaminen:**
 - Kohdista Tandemkross Victory liipaisin liipaisinsuojaan.
 - Kiinnitä liipaisin paikalleen valmistajan ohjeiden mukaan.
4. **Liipaisimen säätäminen:**
 - Käytä mukana toimitettuja säätöruuveja asettaaksesi esivetosäätö ja ylivetosäätö haluamallesi tasolle. Tee pieniä säätöjä ja testaa liipaisinvetoa jokaisen muutoksen jälkeen.
5. **Liipaisimen testaaminen:**
 - Kun ase on edelleen tyhjennetty, vedä liipaisinta useita kertoja varmistaaksesi, että se toimii oikein. Tarkista, onko epänormaalia vastusta tai palautusongelmia.
6. **Lopullinen tarkastus:** Kun olet tyytyväinen liipaisimen toimintaan, suorita lopullinen tarkastus varmistaaksesi, että kaikki komponentit ovat tukevasti paikallaan.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki pakkausmateriaalit paikallisten määräysten mukaisesti.
- Jos liipaisin vaurioituu korjaamattomaksi, ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltomääräyksiin asekomponenttien hävittämiseksi.
- Älä heitä liipaisinta tavalliseen kotitalousjätteeseen. Etsi tarvittaessa nimettyjä vaarallisten jätteiden käsittelypaikkoja.

Lisätietoja ja tuki

Lisätuen tai kysymysten osalta Tandemkross Victory liipaisimesta, viittaa viralliseen Tandemkrossverkkosivustoon tai asiakaspalvelukanaviin. Varmista, että sinulla on tuotedetailsi käsillä saadaksesi tehokkainta apua.

Noudattamalla näitä ohjeita voit auttaa varmistamaan oman ja ympärilläsi olevien turvallisuuden käyttäessäsi Tandemkross Victory liipaisinta Ruger® MkIV™ aseessasi. Kiitos, että kiinnität huomiota näihin tärkeisiin turvallisuusohjeisiin.

Säkerhetsinstruktioner för Tandemkross Victory Trigger för Ruger® MkIV™

Introduktion

Tack för att du valt Tandemkross Victory Trigger för din Ruger® MkIV™. Denna guide är utformad för att ge dig viktig säkerhetsinformation, användningsinstruktioner och kontaktuppgifter för support. Vänligen läs denna guide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning av din produkt.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Behandla alltid ditt vapen som om det är laddat.
- Håll fingret borta från avtryckaren tills du är redo att skjuta.
- Se till att vapnet är riktat i en säker riktning hela tiden.
- Förvara avtryckaren och eventuella vapen säkert och utom räckhåll för barn.
- Var medveten om din omgivning och se till att det finns en säker bakgrund för dina skjutaktiviteter.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till de behöriga myndigheterna.
- Kontrollera regelbundet för uppdateringar om produktåterkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Åldersbegränsningar:** Denna produkt är avsedd för användning av individer som är 18 år eller äldre. Håll den utom räckhåll för barn.
- **Installation:** Se till att vapnet är oladdat innan du installerar avtryckaren. Följ installationsanvisningarna noggrant för att undvika felaktig installation.
- **Justering:** Gör justeringar av fördröjnings och överdröjningsskruvar endast när vapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- **Testning:** Efter installationen, testa avtryckarfunktionen i en säker miljö innan du använder vapnet i en skjutning.
- **Underhåll:** Inspektera regelbundet avtryckaren för slitage eller skador. Om några problem upptäcks, avbryt användningen och konsultera en kvalificerad vapensmed.

Instruktioner för installation och användning

1. **Oladning av vapnet:** Innan du börjar installationen, se till att Ruger® MkIV™ är helt oladdad. Ta bort magasinet och kontrollera kammaren.
2. **Ta bort den gamla avtryckaren:** Följ tillverkarens anvisningar för att säkert ta bort den befintliga avtryckaren från vapnet.
3. **Installera Victory Trigger:**
 - Justera Tandemkross Victory Trigger med avtryckarhusets position.
 - Fäst avtryckaren ordentligt enligt tillverkarens riktlinjer.
4. **Justera avtryckaren:**
 - Använd de medföljande justeringsskruvarna för att ställa in fördröjning och överdröjning efter dina preferenser. Gör små justeringar och testa avtryckarens dragning efter varje ändring.
5. **Testa avtryckaren:**
 - Med vapnet fortfarande oladdat, dra i avtryckaren flera gånger för att säkerställa att den fungerar korrekt. Kontrollera för eventuell onormal motståndskraft eller brist på återställning.
6. **Slutlig kontroll:** När du är nöjd med avtryckarfunktionen, gör en slutlig inspektion för att säkerställa att alla komponenter är ordentligt på plats.

Avfallsinstruktioner

- Kasta eventuellt förpackningsmaterial i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om avtryckaren blir skadad utöver reparation, konsultera lokala avfallshanteringsriktlinjer för avfall av vapenkomponenter.
- Släng inte i vanligt hushållsavfall. Sök efter särskilda anläggningar för farligt avfall om det behövs.

Kontaktinformation för vidare support

För ytterligare support eller frågor angående Tandemkross Victory Trigger, vänligen hänvisa till den officiella Tandemkrosswebbplatsen eller kundtjänstkanaler. Se till att du har dina produktuppgifter till hands för den mest effektiva assistansen.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du hjälpa till att säkerställa din säkerhet och säkerheten för dem runt dig när du använder Tandemkross Victory Trigger för din Ruger® MkIV™. Tack för din uppmärksamhet på dessa viktiga säkerhetsinstruktioner.

Bezpečnostní pokyny pro spoušť Tandemkross Victory pro Ruger® MkIV™

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali spoušť Tandemkross Victory pro váš pistol Ruger® MkIV™. Tento průvodce je navržen tak, aby vám poskytl důležité bezpečnostní informace, pokyny k použití a kontaktní údaje pro podporu. Před použitím produktu si prosím důkladně přečtete tento průvodce, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zacházejte se svou zbraní, jako by byla nabitá.
- Držte prst mimo spoušť, dokud nejste připraveni střílet.
- Zajistěte, aby byla zbraň vždy namířena bezpečným směrem.
- Ukládejte spoušť a jakoukoli zbraň bezpečně a mimo dosah dětí.
- Buďte si vědomi svého okolí a ujistěte se, že máte bezpečné zázemí pro vaše střelecké aktivity.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným úřadům.
- Pravidelně kontrolujte aktualizace o stažení výrobků prostřednictvím platformy EU Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Věkové omezení:** Tento produkt je určen pro osoby starší 18 let. Držte mimo dosah dětí.
- **Instalace:** Ujistěte se, že je zbraň vybitá, než začnete instalovat spoušť. Důkladně dodržujte pokyny k instalaci, abyste se vyhnuli nesprávnému nastavení.
- **Nastavení:** Provádějte úpravy šroubů pro přední a zadní pohyb pouze tehdy, když je zbraň vybitá a namířena bezpečným směrem.
- **Testování:** Po instalaci otestujte funkci spouště v bezpečném prostředí, než použijete zbraň v reálném střeleckém scénáři.
- **Údržba:** Pravidelně kontrolujte spoušť na opotřebení nebo poškození. Pokud zjistíte jakékoli problémy, přestaňte spoušť používat a obraťte se na kvalifikovaného zbrojáře.

Pokyny k instalaci a používání

1. **Vybití zbraně:** Před zahájením instalace se ujistěte, že je Ruger® MkIV™ zcela vybitý. Odstraňte zásobník a zkontrolujte komoru.
2. **Odstranění staré spouště:** Postupujte podle pokynů výrobce a bezpečně odstraňte stávající spoušť z zbraně.
3. **Instalace spouště Victory:**
 - Zarovnejte spoušť Tandemkross Victory s pouzdem spouště.
 - Bezpečně upevněte spoušť podle pokynů výrobce.
4. **Nastavení spouště:**
 - Použijte dodané nastavovací šrouby k nastavení předního a zadního pohybu podle vašich preferencí. Provádějte malé úpravy a testujte tah spouště po každé změně.
5. **Testování spouště:**
 - Se zbraní stále vybitou, několikrát stiskněte spoušť, abyste zajistili, že správně funguje. Zkontrolujte, zda nedochází k abnormálnímu odporu nebo selhání resetu.
6. **Konečná kontrola:** Jakmile budete spokojeni s funkcí spouště, proveďte konečnou kontrolu, abyste zajistili, že jsou všechny komponenty bezpečně na svém místě.

Pokyny k likvidaci

- Likvidujte jakékoli obalové materiály v souladu s místními předpisy.
- Pokud se spoušť poškodí nad rámec opravy, obraťte se na místní předpisy pro likvidaci komponentů zbraní.
- Nevyhazujte do běžného domácího odpadu. Pokud je to nutné, vyhledejte určené zařízení pro likvidaci nebezpečného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další podporu nebo dotazy ohledně spouště Tandemkross Victory se prosím obraťte na oficiální webové stránky Tandemkross nebo kanály zákaznického servisu. Ujistěte se, že máte k dispozici podrobnosti o produktu pro co nejefektivnější pomoc.

Dodržováním těchto pokynů můžete pomoci zajistit svou bezpečnost a bezpečnost ostatních při používání spouště Tandemkross Victory pro vaši zbraň Ruger® MkIV™. Děkujeme za pozornost k těmto důležitým bezpečnostním pokynům.